



**IP20**

**DK - IP20:** Lampen må kun monteres i områder hvor vandpåvirkning ikke kan forekomme.

**SE - IP20:** Lampan får endast monteras på områden som inte kan utsättas för vatten.

**NO - IP20:** Lampen må kun monteres i områder hvor vannpåvirkning ikke kan forekomme.

**NL - IP20:** Het armatuur mag niet in ruimten gemonteerd worden, waar direct kontakt met water mogelijk is.

**FR - La lampe IP20** ne doit être installée que dans les pièces et locaux où le contact avec l'eau n'est pas possible.

**DE-IP20:** Die Lampen darf nur dort montiert werden, wo keine Wassereinwirkung stattfinden kann.

**GB - IP20:** The lamp should only be installed in areas where direct contact with water cannot occur.

**ES - IP20:** La lámpara debe ser instalada solamente en las áreas donde el contacto directo con agua no puede ocurrir.

**PT - IP20:** As lâmpadas devem ser instaladas em áreas sem contacto directo com água.

**IT - IP20:** Questa lampada deve essere montata solamente in stanze e locali in cui non è possibile il contatto diretto con l'acqua.

**FI - IP20:** Valaisin soveltuu asennettavaksi tiloihin, joissa se ei joudu alittiksi vedelle.

**PL - IP20:** Lampę można montować tylko w miejscach, gdzie nie jest możliwy bezpośredni kontakt z wodą.

**HR - IP20:** Svjetiljka se smije postavljati samo na mjestima gdje ne može doći u neposredni doticaj s vodom.

**EE - IP20:** Valgusti tohoh paigaldada vaid kohtadesse, kus otsene kokkupuude veega pole võimalik.

**LV - IP20:** Lampu drīkst uzstādīt tikai tādās vietās, kur tai nav saskares ar ūdeni.

**LT - IP20:** Lampa galima montuoti tik tose vietose, kur nėra vandens poveikio.

**SK - IP20:** Lampa by mala byť nainštalovaná jedine na miestach kde nemôže dôjsť k kontaktu s vodom.

**HU - IP20:** A lámpát csak olyan helyekre szabad felszerelni, ahol vízzel nem érintkezhet közvetlenül.

**RO - IP20:** Lampa se va monta doar in zone unde contactul direct cu apa nu poate aparea.

**CZ - IP20:** Lampu lze instalovat jen tam, kde není možný kontakt s vodou.

**SLO - IP20:** Svetilko smete montirati le na mesto, na katerem ne more priti vstik z vodo.

**GR - IP20:** Το φωτιστικό αυτό τοποθετείται μόνο σε μέρη όπου η επίδραση του νερού δεν είναι δυνατή.

**TR - IP20:** Lamba sunun etkilemeyecegi bir yere montaj edilmelidir.

**RU - IP20:** Светильник должен устанавливаться только там, где невозможен непосредственный контакт с водой.

نوكوي الـ نـاشـيـحـبـ نـكـامـأـ يـفـ طـقـ حـابـصـمـلـ بـيـكـرـتـ بـجـيـ 20: بـ بـ أـ

عامـلـابـ رـشـابـمـ لـاصـنـهـ



**DK - Lampen er beregnet til montering på/i normalt brændbart underlag.** Indbygningslamper må ikke tildekkes med isoleringsmateriale eller lignende.

**SE - Lampen är beräknad till att monteras på/i normalt bräntbart underlag.** Inbygningslampor får inte överläckas med isoleringsmaterial eller liknande.

**NO - Lampen er beregnet til montering på normalt brennbart underlag.** Innbygningslamper må ikke tildekkes med isoleringsmateriale eller liknende.

**NL - Het armatuur is geschikt om op/aan normaal vlambare onderlaag gemonteerd te worden.**

**FR - La lampe peut être installée sur une surface inflammable. Les lampes encastrables ne doivent en aucune manière être recouvertes de matériaux isolants ou semblables.**

**DE - Die Lampe ist auf/in normal brennbarer Bettung zu montieren.** Einbaulampen dürfen nicht mit Isoliermaterial o.Ä. abgedeckt werden.

**GB - The lamp is suitable for mounting on normal flammable surfaces.** Recessed illumination should never be covered with insulation or similar materials.

**ES - La lámpara está diseñada para instalación sobre las superficies de normales características de inflamación.** Las lámparas empotradas no pueden estar cubiertas con materiales de insulación o parecidos.

**PT - A lâmpada é adequada para montagem em superfícies normais inflamáveis.** Aluminação em recesso nunca deve ser coberta com isolacões ou materiais similares.

**IT - La lampada può essere installata su normali superfici infiammabili.** Le lampade da incasso non devono essere coperte con materiali isolanti o analoghi.

**FI - Valaisin soveltuu asennettavaksi normaalista palonaralle pinnalle.** Pintaan upotettavia valaisimia ei saa peittää eristeellä tai vastaavalla.

**PL - Lampa nadaje się do montażu na/w normalnie palnej powierzchni.** Lampy wbudowywanych nie wolno przykrywać materiałami izolującymi lub innymi o podobnych właściwościach.

**HR - Svjetiljka je prikladna za montažu na normalnim zapaljivim površinama.** Uvučena rasvjjetase nikad ne smije zakloniti izolacionim ili sličnim materijalima.

**EE - Valgusti sobib kinnitamiseks tavalise süttimistundlikkusega pindadele.** Süvistavaaid kohtvalgusteid ei tohi kunağı katta soojustuse ega muu taolise materjaliga.

**LV - Lampa ir paredzēta uzstādīšanai uz parastas (normāli degošas) virsmas.** Lampas gaismas avotu nedrīkst aplāpt ar izolējošu materiālu vai ar citiem līdzīgiem materiāliem.

**LT - Lampa tinkama montuoti ant (montuoti i) normalai degaus pagrindo.** Imontuojamų lempų negalima uždengti izoliuojančiomis medžiagomis ar panašiomis medžiagomis.

**SK - Lampa je vhodná pre inštaláciu na normálnych horľavých povrchoch.** Zapustené svietidlo by sa nikdy nemalo zakryť izoláciou alebo podobným materiálom.

**HU - A lámpa a normál mértékben gyúlékony felületekre is felszerelhető.** A sűlyesztett világítótesteket tilos szigetelő vagy hasonló anyagokkal befedni.

**RO - Lampa este facuta pentru a fi montata pe/in suprafete inflamabile.** Acoperirea lampilor ingropate cu materiale izolante s-au asemantatoare este interzisa.

**CZ - Lampa se při montáži připevní na běžný hořlavý povrch.** Vestavná či zapuštěná svítidla se nesmí zakrýt izolačním nebo podobným materiálem.

**SLO - Svetilko je primerne za montažo na normalno gorljivo površino.** Vgradnih svetilk ne smete nikoli prekrivti z izolacijo ali pdb. materiali.

**GR - To φωτιστικό προσφέρεται για τοποθέτηση σε κανονικά έγχρεατα επιφάνειες.** Τα χωνεύεται φωτιστικά δεν πρέπει να καλύπτονται από οποιοδήποτε μορφή ισοτοξικού υλικού.

**TR - Bu ürün normal yüzeylere montaj edilir.** Spot lambaların yarışım amacıyla hic bir şekilde herhangi bir maddeyle izole edilmemelidir.

**RU - Светильник предназначен для установки на обычной легковоспламеняющейся поверхности.** Встроенный источник света никогда не должен накрываться изолирующим материалом или другими аналогичными материалами.

قلبـاـقـ ظـيـدـاعـ ظـيـلـفـسـ ظـيـقـبـ ظـيـطـقـ بـيـكـرـتـلـلـ مـيـالـ حـابـصـمـلـ

مشـشـيـ اـمـ وـ قـلـبـاعـ دـوـمـبـ عـانـبـلـ حـيـبـاصـمـلـ ظـيـطـعـتـ بـجـيـ الـ قـارـتـاحـلـلـ

كـلـذـ



**DK - Lampen må monteres på både væg og loft.**

**SE - Lampan får monteras både på vägg och i tak.**

**NO - Lampen må monteres på både vegg og tak.**

**NL - Het armatuur mag zowel aan de wand als aan het plafond gemonteerd worden.**

**FR - La lampe est conçue pour être fixée au mur et au plafond.**

**DE - Die Lampe darf an sowohl Wand wie auch Decke montiert werden.**

**GB - The lamp is suitable for mounting on the wall and ceiling.**

**ES - La lámpara puede ser instalada tanto en techo como en la pared.**

**PT - A lâmpada é adequada para montagem tanto na parede com no tecto.**

**IT - La lampada può essere fissata sia a parete che a soffitto.**

**FI - Valaisimen saa asentaa joko seinään tai kattoon.**

**PL - Lampa nadaje się do montowania zarówno na ścianie jak i na suficie.**

**HR - Svjetiljka je prikladna za stropnu i zidnu montažu.**

**EE - Valgusti sobib kiinnitamiseks seinalale ja laekile.**

**LV - Lampu drīkst uzstādīt gan pie griešiem, gan pie sienas.**

**LT - Lampa galima montuoti ir ant sienos, ir ant lubų.**

**SK - Lampa sa hodí výlučne na upevnenie na stenu a na strop.**

**HU - A lámpa mind mennyezetre, mind falra szerelhető.**

**RO - Lampa se va monta atat pe perete cat si pe tavani.**

**CZ - Lampa je vhodná pro montáž jak na stěnu, tak i na strop.**

**SLO - Svetilka je primerena za montažo tako na steno kot tudi na strop.**

**GR - Το φωτιστικό μπορεί να τοποθετηθεί και σε οροφή και σε τοίχο.**

**TR - Bu ürün hem duvara hemde tavana monta edilebilir.**

**RU - Светильник предназначен для установки как на стену, так и на потолок.**

فقط سلسلة أو راجح لالك على حابص ملا بيكرت بجي



**DK - Klasse I: Lampen har jordterminal skal derfor tilsluttes installationens gul-/grønne jordledning.**

**SE - Klass I: Lampan har anslutning till jord och skall därför anslutas gul/grön jordledning.**

**NO - Klasse I: Lampen har jordterminal og skal derfor tilsluttes installasjonens gul/grønne jordledning.**

**NL - Klasse 1: Het armatuur is uitgerust met een aardklem en moet daarvoor aan de gele/groene aarddraad aangesloten worden.**

**FR - Classe I: La lampe a une connexion à la borne de terre, il faut donc la connecter au fil de terre jaune et vert de l'installation.**

**DE - Klasse I: Die Lampen enthalten Erdung und müssen deshalb an die gelb/grüne Erdleitung angeschlossen werden.**

**GB - Class I: The lamp has an earth terminal and must be connected to the yellow/green earth wire.**

**ES - Clase I: La lámpara tiene terminal de tierra, así que debe conectarse al cable amarillo/verde de tierra de la instalación.**

**PT - A lâmpada contém uma ligação a terra, têm que ser ligados os fios amarelos e verdes.**

**IT - Categoría I: La lampada ha un terminale per la messa a terra che si deve collegare al filo di terra giallo/ verde dell'impianto elettrico.**

**FI - Suojausluokka I: Valaisin on maadoitettava, ja siksi se pitää yhdistää asennuksen maajohtoon (keltainen/vihreä).**

**PL - Klasa I: Lampa posiada zacisk uziemiacjący i dlatego musi być podłączona do żółto-zielonego przewodu uziemienia.**

**HR - Klasa I: Svjetiljka posjeduje priključak za uzemljenje i mora se priključiti na žuto/zeleni vodič za uzemljenje.**

**EE - Klass I: Valgustil on maanduskiem ning selle peab ühendama kollase/rohelise maandusjuhitmeega.**

**LV - veida lampa: Lampa ir jāiezemē pievienojot to pie instalācijas dzeltenā/zāļu izņēmējuma vada.**

**LT - Klase I: Lempa turinė žeminimą, del to turėt būti prijungiamai prie instaliacinių geltonai / žaliui žeminimo laidų.**

**SK - Trieda I: Lampa má uzemnený terminál a musí byť spojená so žltým/zeleným uzemňovačím drôtom.**

**HU - I. kategória: Alámpa földcsatlakozóval rendelkezik, amelyet a sárga/zöld földvezetékhez kell csatlakoztatni.**

**RO - Clasa I: Lampa are impământare, de aceea trebuie să fie conectată la cablul de impământare galben/verde.**

**CZ - Třída krytí I: Svítidlo je opatřeno zemní svorkou a proto je třeba je připojit na žlutý/zelený uzemňovací vodič.**

**SLO - Razred I: Svetilka ima ozemljivjeni priključek in jo je zato treba priključiti na rumeno/zeleni ozemljivjeni vodnik.**

**GR - Βαθμός προστασίας I: Το φωτιστικό διαθέτει σύστημα γείωσης, και θα πρέπει να συνδεθεί με το κίτρινο/πράσινο καλώδιο γείωσης.**

**TR - Sinif 1: Bu ürünün topraklaması vardır. Topraklı hattı (sarı / yeşil) bir klipe baglantılıdır.**

**RU - Класс I: Светильник имеет заземление и должен подключаться к желтому/зеленому земляному проводу.**

ضرائب الـ قـلـصـلـهـ اـهـطـبـرـ بـجـيـ ئـيـ ضـرـبـاـ قـلـصـلـهـ وـحـابـصـلـهـ : ئـلـوـلـاـ ئـدـرـدـلـاـ . رـضـخـاـ / رـفـصـاـ تـاشـنـمـلـهـ اـبـ دـاصـخـلـهـ .



**DK - Lampen er kun beregnet til direkte/fast montering til lysnettet.**

**SE - Lampan är endast beräknad till direkt/fast montering till ljusnätet.**

**NO - Lampen er kun beregnet til direkte/fast montering til lysnettet.**

**NL - Het armatuur is alleen maar berekend voor directe/vaste montage op het lichtnet.**

**FR - La lampe n'est prévue que pour un montage direct au réseau électrique.**

**DE - Die Lampe ist nur zur direkten/festen Montage an die Stromversorgung ausgelegt.**

**GB - The lamp is only suitable for connecting directly to the mains.**

**ES - La lámpara está únicamente diseñada para la conexión directa/permanente a la red eléctrica.**

**PT - A lâmpada é adequada só em directo contacto com energia.**

**IT - La lampada è adatta solamente per il collegamento diretto alla rete elettrica.**

**FI - Valaisimen saa kytkää ainaoastaan päävirtaan.**

**PL - Lampa jest wyłącznie dostosowana do bezpośredniego/stalego podłączenia do sieci zasilania.**

**HR - Svjetiljka je prikladna samo za neposredno spajanje na mrežu.**

**EE - Valgusti sobib ühendamiseks ainult otse vooluvõrkku.**

**LV - Lampa ir domāta tikai tiešai pieslēgšanai elektīvās tīklam.**

**LT - Lampa yra skirta tik tiesiai ir pastovių montuoti prie šviesos tinklo.**

**SK - Lampa je vhodná len na príame napájanie na elektrickú sieť.**

**HU - Alámpa csak az elektromos hálózatba való közelben bekötésre alkalmas.**

**RO - Lampa este facuta doar pentru montarea directă la sistemul de lumina.**

**CZ - Lampa je konstruována na přímou/pevnou montáž na síť.**

**SL - Svetilka je primerna le za direktno priključitev na električno omrežje.**

**GR - Το φωτιστικό προορίζεται πάνω για απευθείας σύνδεση με τον κεντρικό αγωγό διανομής.**

**TR - Bu ürünün direktesik montajına aksıya sebekeye göre hesaplanmıştır.**

**RU - Светильник предназначен только для установки непосредственно в электрическую сеть.**

ةكبش ليل (مادلا) رش ابملا بيكرت طقف دعم حابص ملا . عاضللا .

**MAX 2x40W** DK - Den angivne max wattage skal overholdes.

**SE - Den angivna max. wattangivelse skall överhållas.**

**NO - Den angitte max wattage skal overholdes.**

**NL - De aangegeven max. wattage mag men niet overschrijden.**

**FR - Ne pas utiliser une ampoule d'une puissance supérieure à celle qui est indiquée.**

**DE - Die angegebene Wattage muss eingehalten werden.**

**GB - Do not exceed the maximum wattage.**

**ES - No excede la potencia máxima indicada en vatios.**

**PT - Não exceda a voltagem máxima.**

**IT - Non utilizzare lampadine di potenza superiore al wattaggio indicato.**

**FI - Älä ylitä sallittuja wattimääriä.**

**PL - Nie wolno przekraczać podanej maksymalnej mocy.**

**HR - Nemojte prekoraciť maksimalnu snagu.**

**EE - Ärge ületage maksimaalsest võimsusest.**

**LV - Ievērojiet lampai noteiktā maksimālo strāvas jaudu W.**

**LT - Privaloma laikytis nurodytu max vatų (W) skaičiaus.**

**SK - Neprekračujte maximálnu voltáz.**

HU - Ne lépjé túl a maximális Watt-értéket.

RO - Valoarea maxima a watilor trebuie respectata.

CZ - Udaná maximální výkonová zatížitelnost musí být dodržována.

SLO - Upoštevajte navedeno štev. Wattov.

GR - Μην υπερβαίνετε την προκαθορισμένη μέγιστη ισχύ σε βασικό.

TR - Bu ürün resimde gösterilen ve belirtilen voltajdaki ampüller için uygundur.

RU - Не превышать максимальную мощность.

رُوكِنْدَمْلَا ىوصقْلَا طاوِلَا ۋۆقَبْ دېقِتْلَا بَجْي .



DK - Monteringsvejledningen må ikke bortkastes.

SE - Kasta inte bort monteringsvägledningen.

NO - Monteringsveileddingen må ikke kastes.

NL - Gooi de monterinstructies niet weg.

FR - Merci de garder l'instruction de montage.

DE - Die Montageanleitung bitte aufbewahren.

GB - The mounting instruction must not be discarded.

ES - No desechar la instrucción de montaje.

PT - As instruções de montagem não devem ser descartadas.

IT - Le istruzioni di montaggio non devono essere gettate via.

FI - Älä hävitä asennusohjetta.

PL - Nie należy pozbywać się instrukcji montażu.

HR - Nemojte bacati upute za montiranje.

EE - Paigaldamisjuhendit ei tohi ära visata.

LV - Saglabāt uzstādīšanas instrukciju.

LT - Neišmeskite montavimo instrukcijos.

SK - Pokyny pre montáž nesmiete zahodiť.

HU - A szerelési útmutatót őrizze meg.

RO - Instrucțiunile de montaj nu trebuie aruncate.

CZ - Uložte montážní návod pečlivě.

SLO - Pokyny pre montáž nesmiete zahodiť.

GR - Μην πετάξετε τις οδηγίες τοποθέτησης.

TR - Montaj talimatları atılmamalıdır.

RU - Обязательно сохраните инструкцию по монтажу.

بَيْ كِرْتْلَا نَاتَامِي لِعَنْ نَمْ صَلْخَتْلَا مَدْعَبْجِي.



I Danmark skal denne lampe monteres af autoriseret elinstallatør.

In Denmark, this lighting must be mounted by an authorized electrician.

In Dänemark muss diese Leuchte von einem autorisierten Elektroinstallateur montiert werden.

Au Danemark cette lampe doit être montée par un installateur-électricien autorisé.

I Danmark skall denna lampa monteras av en autoriserad elinstallatör.

**nordlux®**